

交通銀行「透輕鬆」申請表

BOCOM OVERDRAFT FACILITY APPLICATION FORM

申請人須為年滿18歲的香港永久居民及月薪達HK\$10,000。

Applicant should be a Hong Kong permanent resident and aged 18 or above and have a regular monthly salary of HK\$10,000 or above.

請在適當方格內加上“√”號 Please place a “√” in the appropriate boxes.

透支服務資料 OVERDRAFT FACILITY PARTICULARS

申請透支額度

Overdraft Facility limit applied HK\$ _____

(必須為HK\$1,000之倍數 Must be a multiple of HK\$1,000)

透支額度最低為HK\$10,000，最高為HK\$600,000或月薪4倍(以較低者為準)。

Minimum Overdraft Facility limit is HK\$10,000, the maximum Overdraft Facility limit is HK\$600,000 or 4 times monthly salary (whichever is lower).

透支目的 Purpose of the Overdraft _____

個人資料 PERSONAL DATA

先生 Mr 小姐 Miss 太太 Mrs 女士 Ms

香港身份證上之英文姓名 English name as printed on HKID Card

姓 _____ 名 _____
Family name _____ Given name _____

中文姓名 _____
Name in Chinese _____

香港身份證號碼 _____
HKID card no. _____

出生日期 _____
Date of birth _____ 日 D _____ 月 M _____ 年 Y

婚姻狀況 Marital status
 未婚 Single 已婚 Married 其他 Others
(請註明 Please specify) _____

供養人數 No. of Dependents _____

教育程度 Education level

大專/大學以上 Post Graduate 大專/大學 University
 預科 Post Secondary 中學畢業 Secondary
 中三或以下 Form 3 or Below 小學 Primary

住宅地址 Residential address: (請用英文填寫 Please complete in English)

室 _____ 樓 _____ 座 _____ 期 _____
Room/Flat _____ Floor _____ Block _____ Phase/Site _____

大廈/屋邨 _____
Building/Estate _____

街號及街道 _____
Street/Road _____

地區 _____
District _____ 香港 HK 九龍 KLN 新界/離島 NT/Outlying Islands

住宅狀況 Residential status

毋須供款私人物業 Non-Mortgaged private property 按揭私人物業 Mortgaged private property
 自置毋須供款公共房屋 Self-Owned Non-Mortgaged public housing 按揭公共房屋 Mortgaged public housing
 租用 Rented 公司提供宿舍 Quarter
 父母/親屬物業 Property of parents/relative 其他 Others
(請說明 Please specify) _____

居住年期 _____
Year(s) of Residence _____ 年 Y _____ 月 M

每月按揭供款/租金 _____
Monthly installment/Rental payment per month HK\$ _____

住宅電話號碼 _____
Home tel no. _____

傳呼機/手提電話號碼 _____
Pager no./Mobile phone no. _____

職業 OCCUPATION

是否自僱 Self-employed? 是 Yes 否 No

任職機構名稱

Name of employer _____

辦公室地址 Office address : (請用英文填寫 Please complete in English)

室 Room/Flat _____ 樓 Floor _____ 座 Block _____ 期 Phase/Site _____

大廈/屋邨

Building/Estate _____

街號及街道

Street/Road _____

地區

District _____ 香港 HK 九龍 KLN 新界/離島 NT/Outlying Islands

辦公室電話號碼

Office tel. no. _____

業務性質

Nature of business _____

職位

Job position _____

任職年期

Year(s) of service []年Y []月M

每月底薪

Monthly basic salary : HK\$ _____

每月支薪日

Salary payment date _____

其他收入及來源

Other income and source : HK\$ _____

(請註明 Please specify : _____)

申請人信用資料 APPLICANT'S CREDIT REFERENCE

個人透支額 Personal overdraft credit limit : HK\$ _____

分期貸款筆數 No. of installment loan : _____

其他財務負擔 Other financial liabilities : HK\$ _____

(請註明 Please specify : _____)

通訊地址 CORRESPONDENCE ADDRESS

住宅地址 Residential address 辦公室地址 Office address

(郵政信箱恕不接受 P.O. Box is not acceptable)

與本行董事/僱員關係

RELATIONSHIP WITH DIRECTOR/EMPLOYEE OF THE BANK

申請人是否為本行董事/僱員之親屬? Are you a relative of any of the directors or employees of the Bank?

是, 請填上該人士之中、英文姓名 Yes, please state his/her name

中文姓名 _____ 英文姓名 _____

Name in Chinese _____ Name in English _____

與申請人關係

Relationship with applicant _____

若為本行僱員, 請註明其所屬部門/單位:

For employee of the Bank, please specify the department/unit he/she working for: _____

否 No

本人(等)證實, 本人(等)與交通銀行股份有限公司董事/僱員並無親屬關係, 倘於此申請表簽署日後, 本人(等)與貴銀行之董事/僱員有任何親屬關係, 本人(等)答應盡速通知貴銀行。

I/We hereby confirm that, as at the date of this application, I/we have no relationship with any of the Bank of Communications Co., Ltd.'s directors or employees and I/we agree to notify the Bank promptly in writing if I/we become so related.

諮詢人 PERSONAL REFERENCE

(必須為申請人非同住的親屬或朋友 Must be applicant's relative or friend not living with)

姓名 _____ 電話號碼 _____

Name _____ Tel. no. _____

本人(等)已得到上述人士之同意將其姓名及資料填寫在本申請表上作為諮詢人。

I/We confirm that I/we have obtained the consent of the above person to be my/our referee here.

銀行資料 BANK INFORMATION

- 閣下乃經由交通銀行轉賬支薪 Applicant is a payroll customer of BOCOM
- 閣下是否本行樓宇按揭客戶? Is applicant a mortgage customer of BOCOM?
- 現正申請或已獲批核 Under application process or already obtained approval
- 現有樓宇按揭客戶 An existing BOCOM Mortgage customer
- 閣下乃現有本行標準化個人信貸產品或信用卡之客戶。Applicant is an existing BOCOM Personal Loan or Credit Card Customer

配偶資料 SPOUSE INFORMATION (聯名申請人適用 FOR JOINT APPLICANT ONLY)

先生 Mr 小姐 Miss 太太 Mrs 女士 Ms

香港身份證上之英文姓名 English name as printed on HKID Card

姓 _____ 名 _____
Family name _____ Given name _____

中文姓名 _____
Name in Chinese _____

香港身份證號碼
HKID card no. _____

出生日期
Date of birth [] [] 日 D [] [] 月 M [] [] [] [] 年 Y

傳呼機/手提電話號碼
Pager no./Mobile phone no. _____

教育程度 Education level

- 大專/大學以上 Post Graduate 大專/大學 University
 預科 Post Secondary 中學畢業 Secondary
 中三或以下 Form 3 or Below 小學 Primary

配偶職業 SPOUSE OCCUPATION (聯名申請人適用 FOR JOINT APPLICANT ONLY)

是否自僱 Self-employed? 是 Yes 否 No

任職機構名稱
Name of employer _____

辦公室地址 Office address : (請用英文填寫 Please complete in English)

室 _____ 樓 _____ 座 _____ 期 _____
Room/Flat _____ Floor _____ Block _____ Phase/Site _____

大廈/屋邨
Building/Estate _____

街號及街道
Street/Road _____

地區
District _____ 香港 HK 九龍 KLN 新界/離島 NT/Outlying Islands

辦公室電話號碼
Office tel. no. _____

業務性質
Nature of business _____

職位 _____ 任職年期
Job position _____ Year(s) of service [] [] 年 Y [] [] 月 M

每月底薪
Monthly basic salary : HK\$ _____

每月支薪日
Salary payment date _____

其他收入及來源
Other income and source : HK\$ _____

(請註明 Please specify : _____)

I/We confirm that all information provided in this application form and all documents supplied by me/us to the Bank in connection with this application are true and correct. I/We also understand and acknowledge that if I/we give any incorrect or false information, I/we may be guilty of criminal offence related to deception and false information under the Laws of Hong Kong. I/We authorize the Bank to verify any such information from any party without further reference to or consent from me/any of us. I/We hereby acknowledge and agree that any information with respect to me/us which is provided by me/us at the request of the Bank or collected in the course of dealings between me/us and the Bank may be disclosed to, or used and retained by, any other financial institution or any debt collection agency, credit reference agency or similar service provider for the purpose of verifying such information or enabling them to provide such information to other institutions: (a) in order that they may carry out credit and other status checks; and (b) to assist them to collect debts.

x

申請人簽署 Signature of applicant

日期 Date

x

聯名申請人簽署 Signature of joint applicant

日期 Date

(請用本行支票賬戶的簽章式樣，如適用)

(Please use the signature of the current account at the Bank, if applicable)

銀行專用欄 FOR BANK USE ONLY

統一登記編號：	授信申請書編號：
核對印鑑	印鑑編號()
CI號碼：	備註：

客戶類別：

特選客戶

通達理財戶

本行按揭戶

本行出糧戶

醫管局僱員

香港特別行政區公務員

一般客戶

專業人士

固定月薪達HK\$50,000或以上之員工

過往或現時交稅通客戶

其他銀行/財務機構私貸客戶

其他 _____

單位編號：

單位主管人員簽署

請在此處封口 Please fold and seal here

L25/I/2008-09